947.08
L547Wde

LENIN

Copyright by
NEUER DEUTSCHER VERLAG
BERLIN 1925

BUCH- UND KUNSTDRUCK-AKTIENGESELLSCHAFT
BERLIN-JOHANNISTHAL

Dem unvergeßlichen Führer
des internationalen Proletariats

WLADIMIR ILJITSCH ULJANOW

LENIN

NEUER DEUTSCHER VERLAG, BERLIN 1925

WLADIMIR ILJITSCH ULJANOW LENIN

Von Uljanowa*)

Am 21. Januar 1925 wird es ein Jahr sein, daß unser Lenin die Augen für immer schloß. — In diesem Jahr hat das internationale Proletariat seinen Kampf gegen den Kapitalismus ohne die Leitung Lenins kämpfen müssen. Es ist schwer, sich mit dem Verlust abzufinden. Zu groß war die Rolle Lenins im internationalen Kampf des Proletariats. Genialer Verstand und eiserner Wille in Verbindung mit weiter theoretischer Bildung und vieljähriger Kampferfahrung gaben ihm die Möglichkeit, die Taktik der revolutionären Arbeiterklasse in den schwierigsten Momenten der Geschichte zu be-

*) Die Schwester Lenins, Genossin Uljanowa, schrieb diese Zeilen als Vorwort für das vorliegende Lenin-Album.

WLADIMIR ILJITSCH ULJANOW LENIN

By Uljanowa*)

On the 21th of January 1925 it will be a year that Lenin closed his eyes for ever. This was the first year, the international proletariat had to conduct its fights against capitalism without his leadership. One hardly can reconcile oneself to the loss. Too important was the part he played in the international fight of the working-class.

His genius and iron will together with his profound theoretical knowledge and long fighting experience enabled him to decide on the tactics of the revolutionary working-class, even in the most difficult periods of history, and audaciously to lead

*) Lenin's sister, comrade Uljanowa wrote these lines as forword for the Lenin Album.

WLADIMIR, ILIICH OULIANOV LENINE

Par Oulianowa*)

Le 21 janvier, une année se sera écoulée depuis que notre Lénine ferma ses yeux pour toujours. — Dans cette année, le prolétariat international eut à lutter contre le capitalisme, sans la direction effective de Lénine. Sa perte a créé un vide immense. Son rôle, dans la lutte internationale du prolétariat, était trop grand. Son intelligence géniale, sa volonté de fer, de même que son éducation théorique profonde et ses expériences de la lutte, aquises depuis de longues années, lui permettaient de déterminer la tactique de la classe ouvrière révolutionnaire, dans les périodes les plus difficiles, et de choisir le

*) Cette préface a été écrite spécialement pour le »Lénin-Album« par la camarade Oulianowa, sœur de Lénine.

947.08
L547Wde

stimmen und die Massen kühn im günstigsten Augenblick in den Kampf zu führen.

Lenin wurde wie kaum ein Führer der Arbeiterbewegung von den breiten Massen der Werktätigen verehrt und geliebt. Sie sahen in Lenin nicht nur den großen Führer, sondern einen ihnen nahestehenden Menschen, der einfach wie sie selbst mit ihnen sprach und lebte.

Sein einfaches freundliches Verhalten zu den Massen der Arbeitenden, das völlig frei von jedem Hauch von Hochmut oder Dünkel war, begeisterte alle.

»Wir können nur dann regieren, wenn wir richtig das ausdrücken, was das Volk in sich trägt«, sprach er in einer Rede auf dem 11. Kongreß der R. K. P. und an anderer Stelle:

»Nur der wird die Macht behalten, der an das Volk glaubt und der in den Quell des lebendigen Volksschaffens immer wieder untertaucht.«

the masses into the fight at the favourable moment.

Lenin, as scarcely any other leader of the labour movement was venerated and loved by the large masses of the toilers. They saw in Lenin not only the great leader but also the man, closely connected with them, living their modest life and speaking their language.

His plain friendly attitude towards the working masses, which was entirely free from even the shade of pride or arrogance enthusiasmed everybody.

"We only can rule, if we understand to express truly what the people thinks and feels", he said in a speech at the 11th. Congress of the Russian Communist Party, and at another occasion:

"Only he, who believes in the people and who again and again dives into the pulsating tide of its activities, will keep the power."

moment le plus favorable, pour conduire hardiment les masses à la lutte.

Il n'y a pas un chef du mouvement ouvrier, qui fut autant aimé et estimé par les larges masses des travailleurs. Ils voyaient en Lénine, non seulement le grand chef, mais aussi un homme, qui, uni à eux, simple comme eux, parlait et vivait avec eux.

Son attitude simple et amicale envers les masses des ouvriers, absolument dépourvue de toute trace d'orgueil ou de présomption, les enthousiasmait tous.

»Nous sommes forcés d'avoir le pouvoir, si nous exprimons justement ce que le peuple ressent par lui-même«, dit-il dans son discours au XIème congrès du P. C. R., et à une autre occasion:

»Seulement celui, qui croit au peuple et qui a le contact toujours plus intime avec les masses productrices, gardera le pouvoir.«

Und er verstand es, sich richtig auszudrücken und in jenen Quell unterzutauchen, durch seine Zugänglichkeit und Nähe zu den Massen.

»Lenin, das sind wir selbst«, sagten Arbeiter von ihm. Lenin ist nicht mehr mit uns, aber wir müssen das Glück ermessen, daß er bei uns war. Zur traurigen Verzagtheit ist keine Zeit.

Sein gigantisches literarisches Erbe, das man ehren und mit heißem Bemühen studieren muß, wird noch auf Jahrzehnte für die Erben seines Werkes ein unerschöpflicher Quell bleiben, aus dem sie Weisungen im Kampfe schöpfen werden.

Sein persönliches Beispiel wird als eine Leuchte immer neue und neue Kämpfer in unsere Reihen ziehen.

»Der Sieg wird unser sein!«

★

Indeed! He understood to express himself plainly, to plunge into the tide by his accessibility and nearness to the masses.

"Lenin — that are we", the workers said of him. Lenin is not longer with us, but we have been very fortunate, to have had him with us at all. There is no time for sad discouragement.

His gigantic literary heritage, which the working class must study with intense zeal, will for many decades continue to be a never ending source of instruction for us.

His personal example like a beacon will draw new and new workers into our ranks.

"The Victory will be ours!"

★

Et il pouvait s'exprimer »justement« parcequ'il était partie intégrante de ces masses.

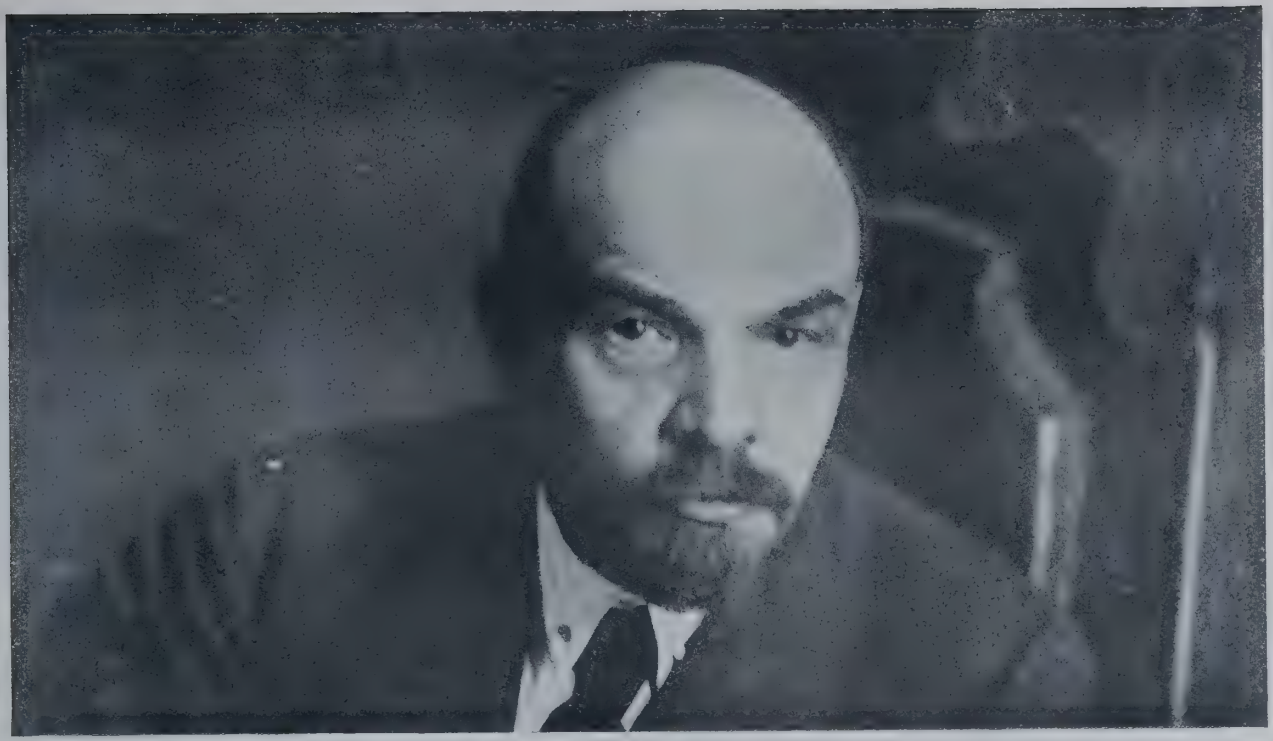
»Lénine — c'est nous-mêmes« disaient les travailleurs en parlant de lui. »Lénine n'est plus chez nous, mais nous devons nous estimer heureux de l'avoir eu avec nous. Ce n'est pas le moment d'être triste et découragé.«

Son héritage littéraire gigantesque, qu'on doit estimer, et étudier avec ardeur, sera encore pour des dizaines d'années, pour les héritiers de son œuvre, une source intarissable, dans laquelle ils puiseront les directives pour la lutte.

Son exemple personnel sera comme un flambeau, qui attirera sans cesse, de nouveaux combattants dans nos rangs.

»La victoire sera à nous!«

★



W. Ulijanoff (Lenin).

Wladimir Iljitsch Uljanow ⟨N. Lenin⟩ geboren am 23. April 1870 in Simbirsk a. d. Wolga, gestorben am 21. Januar 1924 in Gorki bei Moskau.
Vladimir Ilyitsch Ulianov ⟨N. Lenin⟩ born 23rd April 1870 in Simbirsk on the Volga, died 21st January 1924 in Gorki near Moscow.
Vladimir Iliich Oulianov N. Lénine, né le 23 avril 1870 à Simbirsk ⟨Volga⟩, décédé le 21 janvier 1924, à Gorki près de Moscou.

Kinderbildnis Lenins, 1873.
Lenin as a Child, 1873.
Lénine, enfant, 1873.

Der sechzehnjährige Lenin in der Uniform der russischen Gymnasiasten 1886.
The Sixteen years old Lenin in the Uniform of Russian scholars 1886.
Lénine à seize ans, dans l'uniforme de collégien russe 1886.

×

Lenin organisiert 1895 die Kampfverbände zur Befreiung der Arbeiterklasse: Mitglieder des Petrograder Kampfverbandes: Krzychanowski, Lenin, Martow.

××

In 1895 Lenin formed the "Fighting Organisation" for the emancipation of the working class. Members of the Petrograd Fighting Organisation: Krzychanowski, Lenin, Martov.

×××

1895. Lénine organisa les »Groupes de combat pour l'émancipation de la classe ouvrière«. Membres du groupe de combat de Pétrograd: Krzychanovski, Lénine, Martov.

Lenin als Dreißigjähriger nach der Rückkehr aus der Verbannung in Sibirien 1890.
Lenin, thirty years old, after his return from exile in Siberia 1890.
Lénine, à trente ans, après son retour d'exil en Sibérie 1890.

UNIVERSITY OF ILLINOIS LIBRARY

Lenin ‹2. Bild oben links› auf dem 2. Parteitag der Russ. Sozialdemokratischen Partei ‹1903›, der in Brüssel zum ersten Male die russischen Arbeitervertreter vereinte. Auf diesem Parteitag formierte sich unter Leitung Lenins der bolschewistische Flügel der R.S.P.

‹2nd. Picture above to the Left› Lenin at the Second Conference of the Russian Social Democratic Party ‹1903› in Brussels which united the representatives of the Russian workers for the first time. The Bolshevik wing of the R.S.D.P. was formed at this Conference under the leadership of Lenin.

Lénine à la deuxième conférence du parti social-démocrate russe ‹1903›, qui rassembla pour la première fois les représentants des ouvriers russes. A cette conférence l'aile bolchéviste du P.S.R. se forma sous la direction de Lénine.

Das Haus in dem Lenin in Zürich 1915/1917 lebte.
The house in which Lenin lived in Zürich 1915/1917.
La maison d'habitation de Lénine á Zürich 1915/1917.

Lenin in der Schweiz 1916.
Lenin in Switzerland 1916.
Lénine en Suisse 1916.

Der Empfang Lenins in Petrograd 1917: Erste Ansprache vor Petrograder Arbeitern.
Lenin's reception in Petrograd 1917: First speech to the Petrograd workers.
La réception de Lénine à Pétrograd 1917: Sa première adresse aux ouvriers de Pétrograd.

Lenin in der Illegalität als Konstantin Iwanow, Arbeiter in der Sestrovezker Gewehrfabrik Oktober 1917.

Lenin during the illegality as the worker Constantin Ivanow of the Sestrovetsker Rifle Factory. October 1917.

Lénine pendant l'illégalité, sous le pseudonyme Konstantin Ivanov, ouvrier à la fabrique d'armes de Sestrovetzky.

Haus in Petrograd Roshdestwernskaja 17a, wo sich Lenin mit Sinowjew und Lilin vom 5. bis 11. Oktober 1917 verborgen hielt.

House in Petrograd, Roshdestvernskaya 17a, where Lenin was hidden together with Zinoviev and Lilin from 5th. to the 11th. October 1917.

Maison à Pétrograd, Roshdestvernskaja 17a, où Lénine avec Zinowiev et Lilin se sont cachés du 5 au 11 octobre 1917.

Lenin im Zentralkomitee der R. K. P., das auf der Aprilkonferenz 1917 in Petrogad gewählt wurde.
Lenin in the Central Committee of the P. C. R., elected at the Conference of the R. C. P. ⟨April 1971⟩ in Petrograd.
Lénine, au Comité Central du P. C. R., qui fut élu lors de la conférence du P. C. R. ⟨avril 1917⟩ à Pétrograd.

Lenin im Gespräch mit Petrograder Arbeitern.
Lenin in discussion with workers in Petrograd.
Lénine discutant avec des ouvriers à Pétrograd.

Lenin auf dem 10. Parteitag der R. K. P., 1921.
Lenin at the 10th conference of the R. C. P., 1921.
Lénine lors de la 10éme conférence du P. C. R., 1921.

Lenin hält ein Referat auf dem II. Kongreß der Kommunistischen Internationale 1920.
Lenin speaking at the Second Congress of the Comintern 1920.
Lénine, faisant un discours au deuxième congrès du Comintern 1920.

Lenin schreibend auf dem III. Kongreß der Kommunistischen Internationale 1921.
Lenin making notes during a session at the III rd Congress of the Comintern 1921.
Lénine prenant des notes, à une séance du IIIéme congrès du Comintern 1921.

Lenin auf der Tribüne, neben ihm Kameneff.
Lenin with Kameniev, addressing a meeting.
Lénine avec Kamenev, lors d'un discours.

Lenin auf dem Kremlhof.
Lenin on the Cremlcourt.
Lénine dans la cour du Kremlin.

Lenin und Sinowjew auf dem II. Kongreß der Komintern 1920.
Lenin and Zinoviev on the 2nd Congress of the K. J. 1920.
Lénine et Zinoviev au 2éme congrès du comintern 1920.

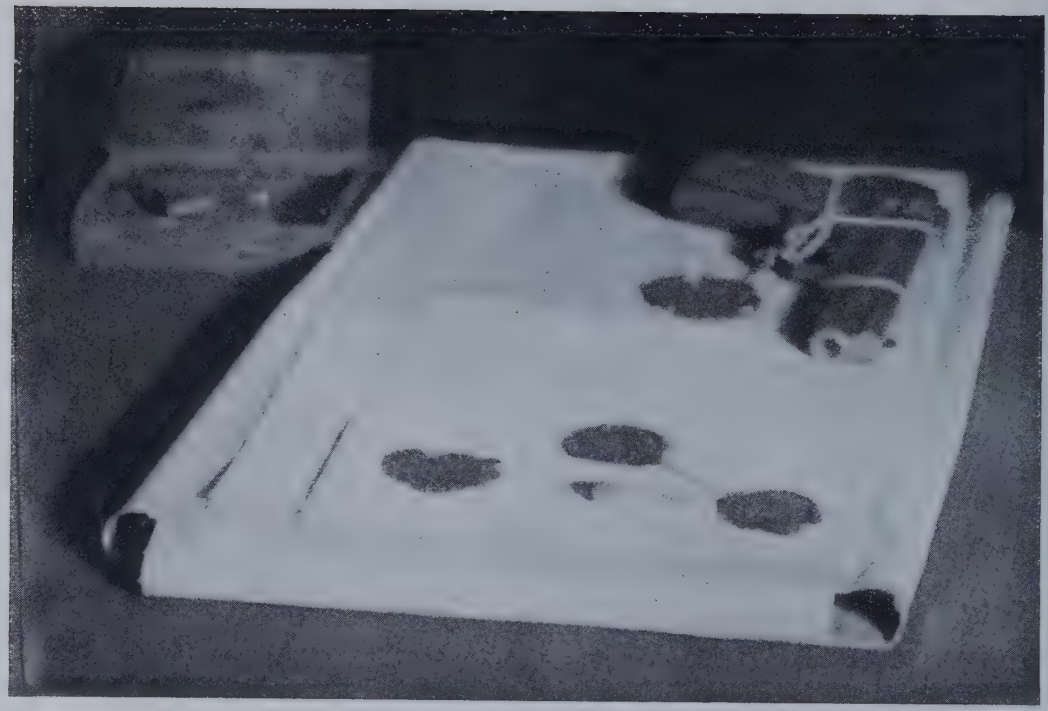
Lenin bei der Enthüllung des Marx-Engels-Denkmals 1918.
Lenin at the unveiling of the Marx-Engels-monument 1918.
Lénine lors de l'inauguration du monument de Marx-Engels 1918.

Lenin mit seiner Schwester Uljanowa und seiner Frau N. K. Krupskaia.
Lenin with his sister Ulianova and his wife N. K. Krupskaya.
Lénine, sa sœur Oulianova et sa femme N. K. Kroupskaia.

Lenin als Vorsitzender des Rates der Volkskommissare.

Lenin when he was still at his desk as the Chairman of the Council of People's Commissaries.

Lénine, Président du Conseil du Commissariat du Peuple.



Der Revolver und die vergifteten Kugeln, womit die Sozialrevolutionärin Dora Kaplan am 30. August 1918 ein Attentat auf Lenin verübte.
The Pistol and the poisoned bullets with which the social revolutionary Dora Kaplan made an attempt upon the life of Lenin on 30th of august 1918.
Le revolver et les balles empoisonnées, dont la social-révolutionnaire Dora Kaplan s'est servi pour faire son attentat contre Lénine le 30 août 1918.

Lenin auf der Tribüne.
Lenin at the platform.
Lénine prononçant un discours.

Lenin auf dem Totenbett.
Lenin on his death bed.
Lénine dans son lit de mort.

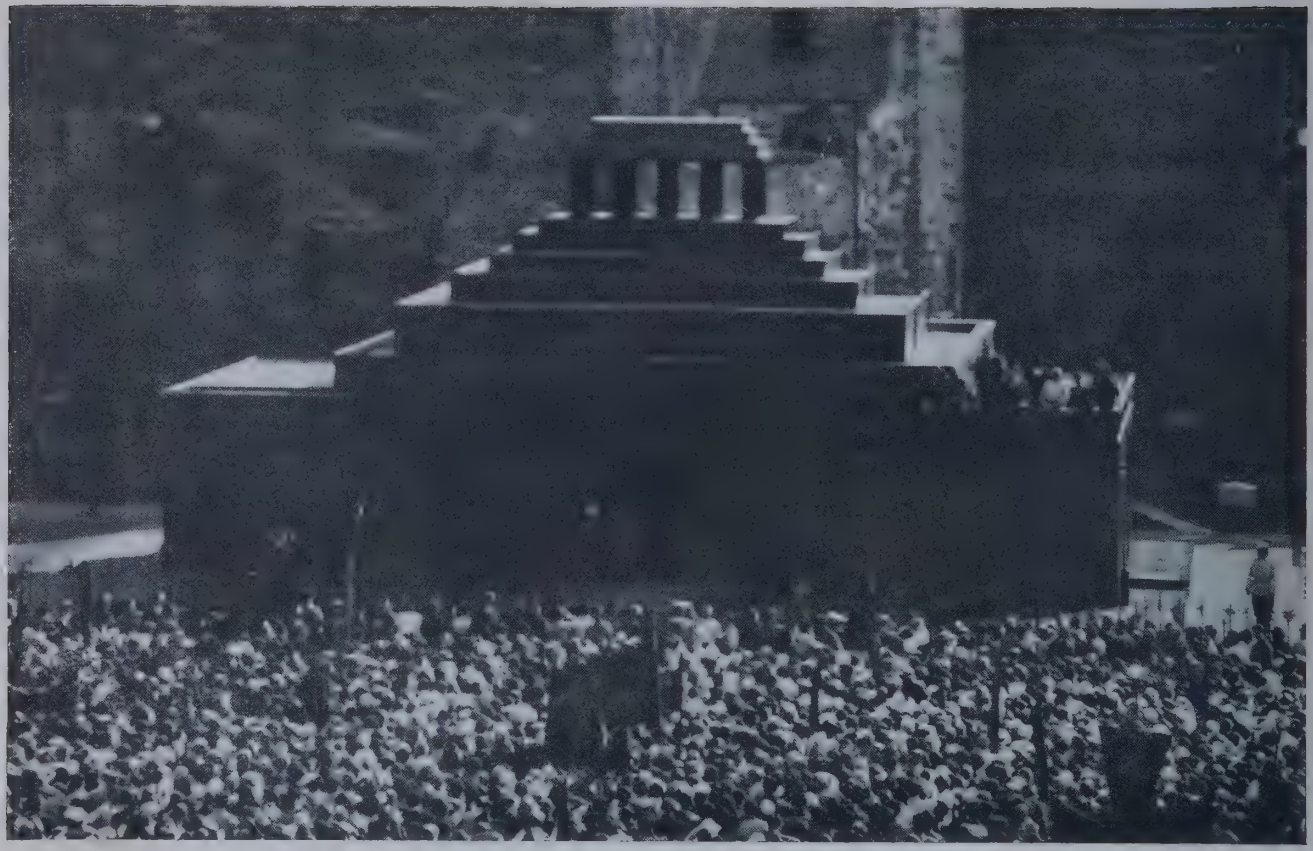
Russische Rotarmisten geben ihrem Führer das letzte Geleit.
Russian Red soldiers accompany their leader for the last time.
Soldats de l'Armée Rouge accompagnant leur chef pour la dernière fois.

Lenins getreue Mitarbeiter tragen den Sarg zur Aufbahrung in das Moskauer Gewerkschaftshaus.
Lenin's collaborators bear his coffin to the trade-union house in Moscow.
Les fidèles collaborateurs de Lénine portant le corps de Lénine dans la maison des syndicats à Moscou.

Lenins Totenmaske.

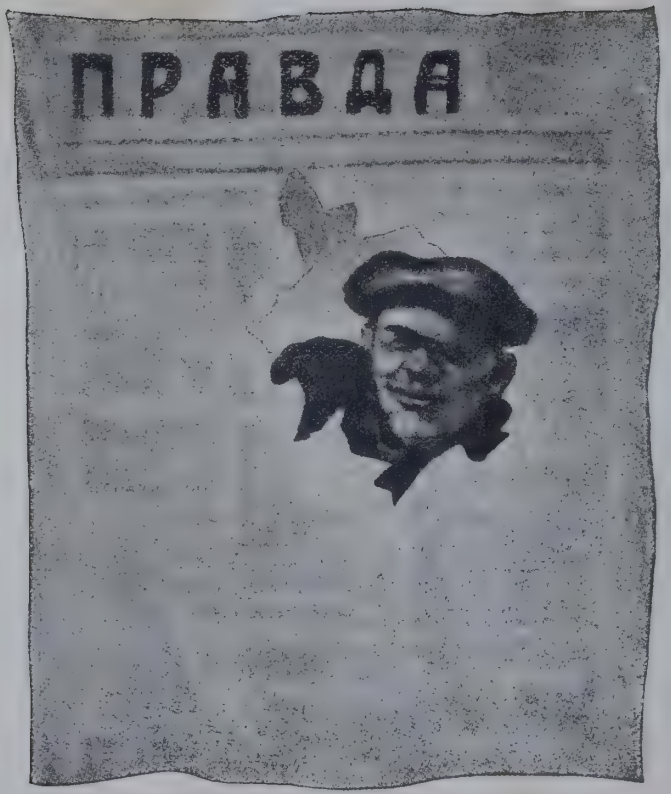
The death mask of Lenin.

Le masque de Lénine.



Das Lenin-Mausoleum an der Roten Mauer in Moskau.
The Lenin Mausoleum before the Red Wall in Moscow.
Le mausolée de Lénine devant le Mur Rouge à Moscou.

»Lenin weist Euch den Weg«
»Lenin shows the way«
»Lénine vous montre le chemin«


ПРАВДА

UNIVERSITY OF ILLINOIS-URBANA
3 0112 122885087